

# TROTZ ALLEDEM AF AL PI CHEN



© André Krummel

SAMSTAG & SONNTAG

**23.&  
24.04.2022**

19.30 Uhr

Villa Elisabeth

Von dem großen Lebenswillen und Mut der Gruppe Chug Chaluzi und ihrer Helfer erzählt der Theaterabend, der nach dem Wahlspruch der Gruppe benannt ist: AF AL PI CHEN – TROTZ ALLEDEM. Eine Hommage an die Menschlichkeit und das Leben, ein Credo für die Überwindung der Angst und ein Fanal gegen Antisemitismus und Nationalismus.

Ein Theaterstück basierend auf der Lebensgeschichte von Zvi Aviram „Mit dem Mut der Verzweiflung“ (Metropol Verlag) und Gad Beck „und gad ging zu david“ (Edition Dià), ergänzt durch Erinnerungen von Jizchak Schwersenz und Edith Wolff.

Konzeption und Idee: Künstler-Advokat-Innen e.V. | Produzent: Holger Knappenschneider  
der Textfassung und Regie: Boris von Poser | Bühnenbild: Stefan Bleidorn | Bühnenbau:  
Lichtblick Bühnentechnik GmbH | Kostüm: Jessica Karge

Mit: K. Krusch, Barbara Stephenson, Florian Rast, Daniel Grave, Stella Maria Adorf,  
Gerald Michel

**Tickets: 20 €, erm. 10 €** (für alle unter 18 Jahren, Schüler:innen, Studierende und  
Berlin-PassInhaber:innen) | online via [www.elisabeth.berlin/billetterto](http://www.elisabeth.berlin/billetterto) | Restkarten an der  
Abendkasse (öffnet 1 h vor Vorstellungsbeginn). Freie Platzwahl! Dauer: ca. 2 Stunden  
Veranstalter: Künstler-Advokat-Innen e.V. in Kooperation mit dem KBE.

Gefördert durch den Beauftragten der Bundesregierung für jüdisches Leben in  
Deutschland und den Kampf gegen Antisemitismus.

**Kultur Büro Elisabeth gGmbH**  
Invalidenstr. 4a  
10115 Berlin  
Tel 030 – 4404 36 44  
[tickets@elisabeth.berlin](mailto:tickets@elisabeth.berlin)  
[www.elisabeth.berlin](http://www.elisabeth.berlin)

**Gesellschafterin:**  
**Ev. Kirchengemeinde  
am Weinberg**